



Arlunio Gobaith Trosolwg o'r Prosiect AAA



"Helo, fy ffrind!"

Diolch am gymryd rhan ym mhrosiect Arlunio Gobaith. Drwy redeg y sesiwn hon a gwahodd plant a phobl ifanc i gyfrannu eu gwaith celf, rydych yn ymuno â rhwydwaith o greadigrwydd sy'n croesi ffiniau ac yn creu lle i heddwch a chymod ledled y byd.

Dechreuodd yr arddangosfa o luniau plant yn 1996 gyda "Helo, Fy Ffrind!", prosiect hunanbortreadau dan arweiniad y fenter heddwch **Okedongmu**, a gysylltodd blant o Dde a Gogledd Corea ar draws y ffin oedd yn eu rhannu. Datblygodd yn ddiweddarach yn **Arlunio Gobaith**, gan gasglu breuddwydion plant ledled Asia ac o amgylch y byd. Lansiodd y prosiect ei arddangosfa ryngwladol yn 2023 yn Los Angeles ac ers hynny mae wedi teithio i Belfast, Cape Town a Phencadlys y Cenhedloedd Unedig yn Efrog Newydd. Ym mis Ebrill 2026, cynhaliwyd arddangosfa yn Nhw'r Cyfeillion yn Llundain, a gwahoddwyd **Crynwyr ym Mhrydain** i lansio galwad ledled Prydain. Dros haf 2026, ysgrifennodd a threalodd y tîm Addysg Heddwch y gwersi hyn fel y gall ysgolion a grwpiau ledled Prydain bellach gyfrannu gwaith celf at y prosiect traws-leol hwn*.

Mae'r pecyn addysgu yn cynnwys sleidiau i gefnogi'r gwersi. Maent yn ddewisol; efallai y byddai'n well gennych ddefnyddio ffyrdd mwy rhyngweithiol o rannu gwybodaeth am y prosiect neu ei addysgu mewn cyd-destun anffurfiol, megis y tu allan.

Cyn rhedeg y sesiwn hon, darllenwch y **Canllaw Arlunio** am wybodaeth a fydd yn helpu i wneud y wers yn llwyddiannus. Bydd hyn hefyd yn eich cefnogi i ddilyn y canllawiau cyflwyno y mae Okedongmu, ein sefydliad partner, wedi gofyn amdanynt.

Rydym yn byw mewn cyfnod o raniadau a phegynu cynyddol, gan gynnwys yma ym Mhrydain. Gall plant a phobl ifanc gael eu denu i ffyrdd cul neu wrthwynebol o weld eraill. Mae Arlunio Gobaith yn cynnig dewis arall syml ond pwerus. Drwy greu a rhannu hunanbortreadau a negeseuon cyfarch, caiff plant eu hannog i adnabod eu dynoliaeth gyffredin ag eraill – yn lleol, yn genedlaethol ac yn fyd-eang.

Gobeithio y byddwch yn mwynhau cymryd rhan yn unio Gobaith cymaint ag yr ydym ni wedi mwynhau ei rannu.

Izzy Cartwright, Ben Harper & Ben Mali

Tîm Addysg Heddwch - Crynwyr ym Mhrydain

Cynnwys y Pecyn Adnoddau

- Arlunio Gobaith Trosolwg o'r Prosiect – ADY 11–16
- Cynlluniau Gwers – ADY 11–16
- Canllaw i'r Gwaith Celf – ADY 11–16
- Cyflwyniad Arlunio Gobaith – ADY 11–16
- Cardiau Dewis (Lliwiau a Hobïau)
- Amlinelliad o'r Wyneb
- Taflenni Myfyrio
- Tudalen Gyflwyno Cais

*Mae traws-leol yn derm a ddefnyddir gan Rwydwaith Llundain Gobaith i ddisgrifio cysylltiadau rhwng lleoedd. Mae'n ein cefnogi i feddwl am y gwaith celf fel mwy na chyfraniadau o wahanol genhedloedd – maent yn offer i feddwl y tu hwnt i ffiniau, gan adeiladu pontydd o gysylltiad a gofal.

Bydd arddangosfeydd rhanbarthol yn cael eu cynnal ledled Prydain rhwng Hydref 2026 a Mawrth 2027. Ewch i www.quaker.org.uk/drawinghope i gael y rhestr ddiweddaraf o arddangosfeydd rhanbarthol sydd wedi'u cynllunio a sut i rannu gwaith celf â chydlynwyr.

Os hoffech drefnu eich arddangosfa eich hun gydag ysgolion neu grwpiau ieuenctid eraill, gwych! Ewch ati i wneud hynny a rhowch wybod i ni drwy **drawinghope@quaker.org.uk** fel y gallwn rannu canllawiau ac adnoddau arddangos â chi.

Mae mentrau gwych eisoes wedi'u sefydlu ledled Prydain, gan gynnwys:

Mae'r holl gynlluniau gwersi a'r adnoddau ar gael i'w lawrlwytho **am ddim** o **www.quaker.org.uk/drawinghope**

- Arddangosfeydd ledled dinas mewn llyfrgelloedd, gorsafoedd trenau, canolfannau cymunedol, caffis neu fannau cyhoeddus eraill.
- Arddangosfeydd cyfnewid cymunedol sy'n dod â gwaith celf o ardaloedd lleol gwahanol iawn at ei gilydd (e.e. bywyd ar ynys anghysbell ochr yn ochr â bywyd mewn dinas fawr).
- Arddangosfeydd cysylltu ysgolion sy'n gweithio'n benodol gyda chymunedau sydd â gwrthdaro neu stereoteipiau presennol.
- Arddangosfeydd sy'n cysylltu â mentrau ehangach megis gwyliau heddwch neu ddigwyddiadau.

Cyflwyno Gwaith Celf

Unwaith y bydd yr hunanbortreadau wedi'u cwblhau, casglwch y canlynol i'w hanfon atom:

- Detholiad o **hunanbortreadau gwreiddiol** sy'n bodloni gofynion yr hunanbortread**
- **Taflenni Myfyrio**
- **Taflen Gyflwyno Cais**

Dewiswch unrhyw nifer o hunanbortreadau i'w rhannu â ni, gan gynnwys amrywiaeth o oeddrannau, arddulliau a hunaniaethau. Nid ydym yn chwilio am y gwaith celf mwyaf cywir yn dechnegol, ond am y rhai sy'n rhannu rhywbeth unigryw neu sy'n siarad â negeseuon ehangach y prosiect (cyfeillgarwch, cynrychiolaeth ac adeiladu heddwch). Gofynnwn i chi rannu **gwaith celf gwreiddiol** er mwyn sicrhau sganio o ansawdd uchel. Efallai yr hoffech sganio neu lungopïo eich gwaith celf i'w gadw yn yr ysgol neu i'w rannu â phlant.

Os yw eich gwaith celf yn rhan o arddangosfa leol neu ranbarthol, anfonwch ef at y cydlynnydd perthnasol (gweler 'Arddangosfeydd' uchod). Os ydych yn cyflwyno gwaith celf yn uniongyrchol ar gyfer arddangosfa Llundain Gwanwyn 2027, anfonwch ef yn uniongyrchol at –

Drawing Hope – QPSW

Friends House

173 Euston Road

Llundain / London

NW1 2BJ

Sicrhewch fod yr holl waith celf wedi cyrraedd erbyn **31 Mawrth 2027**. Os oes gennych unrhyw gwestiynau am y broses hon, cysylltwch â ni yn **drawinghope@quaker.org.uk**.

Gofynion ar gyfer y Hunanbortread

- **Papur A4** (papur trwchus yn ddelfrydol) naill ai **fformat portread neu dirlun**
- Gwaith celf **lliwgar**, gan ddefnyddio **unrhyw gyfrwng** (argymhellir cynnwys lliw yn y cefndir)
- **Yr ochr flaen** – Cynnwys **cyfarchiad, cyflwyniad byr** (megis hoff bethau a breuddwyd) a **neges o obaith**. Gweler Cynllun Sesiwn 3 am ragor o wybodaeth.
- **Yr ochr gefn** – **Enw** ac **oedran** yr artist, yn ogystal ag unrhyw eiriau sydd wedi'u hysgrifennu mewn ieithoedd eraill, **gyda chyfieithiad Saesneg**.